## S 31 - Ausbau in Borna / Schönnewitz

# Landschaftspflegerischer Fachbeitrag

mit integrierter Artenschutzprüfung

# Unterlage 9.3 Maßnahmenblätter

Auftraggeber:



#### **FREISTAAT SACHSEN**

Landesamt für Straßenbau und Verkehr, Niederlassung Leipzig Maximilianallee 3 04129 Leipzig

Auftragnehmer:

# Haß Landschaftsarchitekten

Haß Landschaftsarchitekten Schloßstraße 14 01454 Radeberg

Bearbeitung: Stephanie Gude, Dipl.-Ing. Landschaftsarchitektur

Plantechnik: Nicolle Weber, Bautechnikerin

Projekt-Nr.: 16 R 513

Radeberg, 30. November 2017

### Übersicht der Maßnahmen

Maßnahme-Nr.	Maßnahme-Bezeichnung	Seite
1.1 VCEF/FFH	Bauzeitenregelung (Rodung von Gehölzen unter Beachtung des Artenschutzes)	1
1.2 VCEF/FFH	Bauzeitenregelung (angepasste Mahdtermine unter Beachtung des Artenschutzes)	3
2 V	Schutz von Einzelbäumen, Gehölzbeständen bzw. schutzwürdigen Biotopen während des Baubetriebs / Ausweisung Bautabuzonen	4
3.1 VCEF/FFH	Absuchen der zu fällenden Bäume unmittelbar vor dem Fälltermin auf Fortpflanzungsstätten von Vögeln und Quartiere von Fledermäusen	6
3.2 VCEF/FFH	Absuchen der zu rodenden Wiesenbereiche unmittelbar vor Baufeld- freimachung auf Nester von Wirtsameisen des Großen Wiesenknopf- Ameisenbläulings	7
4 Vcef/ffh	Verzicht auf nächtliche Bauarbeiten / Einsatz fischottergerechter Baustellenbeleuchtung	8
1.1.Acef/ffh	Renaturierung Wiesenbereiche	9
1.2.Acef/FFH	Renaturierung Wegeböschung	10
2 A	Rekultivierung der baubedingt beanspruchten Gehölzstrukturen	11
3 A	Renaturierung der baubedingt beanspruchten Uferstaudenflur	12
4 A	Herstellung einer Ruderal-/Staudenflur mit Pflanzung einer Baumreihe	13
5 A	Pflanzung von Einzelbäumen	15
1 E	Nutzungsextensivierung von Ackerfläche und Neuanlage von Gehölz- und Offenlandbiotopen	16

Maßnahmenblatt				
Projektbezeichnung	Vorhabensträger		Maßnahmen-Nr.	
S 31 Ausbau in Borna / Schönnewitz	Freistaat Sachsen Landesamt für Str Verkehr, NL Leipz	aßenbau und	1.1 V <sub>CEF/FFH</sub>	
Bezeichnung der Maßnahme  Bauzeitenregelung (Rodung von Gehölzen unter Beachtung des Artenschutzes		es)	Maßnahmentyp V = Vermeidungsmaßnahme A = Ausgleichsmaßnahme E = Ersatzmaßnahme G = Gestaltungsmaßnahme  Zusatzindex FFH = Kohärenzsicherungsmaßnahme	
zum Lageplan der landschaftspflegerisch Unterlage-Nr.: 9.2	en Maßnahmen: Blatt-Nr.: 1, 2		(Natura 2000)  CEF = funktionserhaltende Maßnahme FCS = Maßnahme zur Sicherung eines günstigen Erhaltungszustandes	
Lage der Maßnahme alle zu rodenden Gehölze				
Begründung der Maßnahme				
Auslösende Konflikte / notwendige Ma Zerstörung / Beeinträchtigung von Fortpfl		•	_	
Ausgangszustand der Maßnahmenfläd entfällt	hen			
Zielkonzeption der Maßnahme Sicherung vorhandener Tierpopulationen	, Vermeidung des Eint	retens von Verbotsta	tbeständen des § 44 BNatSchG	
✓ Vermeidung für Konflikt         Ausgleich für Konflikt         Ersatz für Konflikt         Maßnahme zur Schadensbegrenzung für Avifauna und Fledermäuse         Maßnahme zur Kohärenzsicherung für         CEF-Maßnahme für Avifauna und Fledermäuse         FCS-Maßnahme zur Sicherung eines günstigen Erhaltungszustandes für				
Ausführung der Maßnahme				
Beschreibung der Maßnahme  Die Rodung von Gehölzen erfolgt unter Beachtung des Artenschutzes außerhalb der Brut- und Fortpflanzungszeit, d. h. nicht im Zeitraum vom 1. März bis 30. September, um die Zerstörung von besetzten Fortpflanzungsstätten von Vögeln bzw. besetzten Quartieren von Fledermäusen zu vermeiden.  Unter folgenden Annahmen sieht der Vorhabenträger eine Rodung von Gehölzen auch während der Vegetationszeit für zulässig an: Vor Beginn von Gehölzrodungen wird unter Hinzuziehung sachverständiger Personen durch eine Besichtigung vor Ort festgestellt, ob Gehölze gegenwärtig als Fortpflanzungs- oder Ruhestätten wild lebender Tiere der besonders und streng geschützten Arten genutzt werden. Die Durchführung und die Ergebnisse der Ortsbesichtigung werden dokumentiert. Für den Fall, dass eine Nutzung der zu rodenden Gehölze als Fortpflanzungs- oder Ruhestätte wild lebender Tiere der besonders oder streng geschützten Arten ausgeschlossen wird, ist eine Rodung innerhalb der Vegetationszeit möglich.				
Gesamtumfang der Maßnahme entfällt				
Zielbiotop entfällt				
☐ Maßı	n Bauausführung nahme vor Beginn der nahme im Zuge der St nahme nach Abschlus	raßenbauarbeiten	eiten	
Hinweise zur Verwaltung erworbener I entfällt	iegenschaften für la	ndschaftspflegerisc	he Maßnahmen	
Hinweise zur Pflege und Unterhaltung entfällt	der landschaftspfleg	erischen Maßnahm	en	

Maßnahmenblatt					
Projektbezeichnung	Vorhabensträger	Maßnahmen-Nr.			
S 31 Ausbau in Borna / Schönnewitz	Freistaat Sachsen Landesamt für Straßenbau und Verkehr, NL Leipzig	1.1 V <sub>CEF/FFH</sub>			
Hinweise zur Kontrolle der landschaftspflegerischen Maßnahmen entfällt					
Weitere Hinweise für die Ausführungsplanung entfällt					

	Maßnahmenblatt			
Projektbezeichnung	Vorhabensträger	Maßnahmen-Nr.		
S 31 Ausbau in Borna / Schönnewitz	Freistaat Sachsen Landesamt für Straßenbau ur Verkehr, NL Leipzig	1.2 V <sub>CEF/FFH</sub>		
Bezeichnung der Maßnahme		Maßnahmentyp V = Vermeidungsmaßnahme A = Ausgleichsmaßnahme		
(angepasste	nregelung Mahdtermine Ies Artenschutzes)	E = Ersatzmaßnahme G = Gestaltungsmaßnahme  Zusatzindex FFH = Kohärenzsicherungsmaßnahme		
zum Lageplan der landschaftspflegerisch Unterlage-Nr.: 9.2	en Maßnahmen: Blatt-Nr.: 1	(Natura 2000)  CEF = funktionserhaltende Maßnahme  FCS = Maßnahme zur Sicherung eines günstigen Erhaltungszustandes		
<b>Lage der Maßnahme</b> Bauanfang: Frischwiese und Saumstruktu	uren nördlich der Döllnitz			
Begründung der Maßnahme				
Auslösende Konflikte / notwendige Ma Zerstörung / Beeinträchtigung von Fortpfl	_	_		
Ausgangszustand der Maßnahmenfläc Frischwiese mit Beständen von Großem V				
Zielkonzeption der Maßnahme Sicherung vorhandener Tierpopulationen	, Vermeidung des Eintretens von V	erbotstatbeständen des § 44 BNatSchG		
<ul> <li>✓ Vermeidung für Konflikt</li> <li>☐ Ausgleich für Konflikt</li> <li>☐ Ersatz für Konflikt</li> <li>☒ Maßnahme zur Schadensbegrenzu</li> <li>☐ Maßnahme zur Kohärenzsicherung</li> <li>☒ CEF-Maßnahme für Großen Wies</li> <li>☐ FCS-Maßnahme zur Sicherung ein</li> </ul>	g für enknopf-Ameisenbläuling	-		
Ausführung der Maßnahme				
erfolgt unter Beachtung des Artenschutze	es außerhalb der kritischen Fortpfla von Mitte Juni bis Mitte Septembe	r, um die Zerstörung von besetzten Fortpflan-		
Gesamtumfang der Maßnahme	entfällt			
Zielbiotop Ausgangsbiotop entfällt entfällt				
☐ Maßr	n Bauausführung nahme vor Beginn der Straßenbaua nahme im Zuge der Straßenbauarb nahme nach Abschluss der Straßer	eiten		
Hinweise zur Verwaltung erworbener L entfällt	iegenschaften für landschaftspfl	egerische Maßnahmen		
Hinweise zur Pflege und Unterhaltung entfällt	der landschaftspflegerischen Ma	ßnahmen		
Hinweise zur Kontrolle der landschaftspflegerischen Maßnahmen entfällt				
Weitere Hinweise für die Ausführungsplanung entfällt				

Maßnahmenblatt				
Projektbezeichnung	Vorhabensträger		Maßnahmen-Nr.	
S 31 Ausbau in Borna / Schönnewitz	Freistaat Sachsen Landesamt für Str Verkehr, NL Leipz	aßenbau und	2 V	
Schutz von Einzelbäumen, Gehölzbeständen bzw. schutzwürdigen Biotopen während des Baubetriebs / Ausweisung von Bautabuzonen			Maßnahmentyp V = Vermeidungsmaßnahme A = Ausgleichsmaßnahme E = Ersatzmaßnahme G = Gestaltungsmaßnahme  Zusatzindex FFH = Kohärenzsicherungsmaßnahme	
zum Lageplan der landschaftspflegerische Unterlage-Nr.: 9.2	en Maßnahmen: Blatt-Nr.: 1, 2		(Natura 2000)  CEF = funktionserhaltende Maßnahme  FCS = Maßnahme zur Sicherung eines günstigen Erhaltungszustandes	
<b>Lage der Maßnahme</b> Bauanfang: Frischwiese, Uferstaudenflure	en, Gehölzbestand; Ba	auende: Wald- und G	sehölzbestände, Frischwiese	
Begründung der Maßnahme				
Auslösende Konflikte / notwendige Ma Gefährdung von zu erhaltenden Gehölzbe		_	_	
Ausgangszustand der Maßnahmenfläc Wald, sonstige Gehölzbestände, Frischwi				
Zielkonzeption der Maßnahme Vermeidung der Beeinträchtigung ökologi Bauphase	sch hochwertiger Biot	ope sowie von Gehö	lz- und Vegetationsschäden während der	
<ul> <li>✓ Vermeidung für Konflikt</li> <li>☐ Ausgleich für Konflikt</li> <li>☐ Ersatz für Konflikt</li> <li>☐ Maßnahme zur Schadensbegrenzu</li> <li>☐ Maßnahme zur Kohärenzsicherung</li> <li>☐ CEF-Maßnahme für</li> <li>☐ FCS-Maßnahme zur Sicherung ein</li> </ul>	g für	ngszustandes für		
Ausführung der Maßnahme				
Schutzzäune) vom Baufeld abgegrenzt. Stabuzonen vorgenommen. Es werden turn Zum Schutz gegen mechanische Schäde schädigung der Krone) werden Bäume im einer gegen den Stamm abgepolsterten, Jegliche Stamm- und Wurzelbeschädigur Die Regelungen der DIN 18920 sowie de	Sämtliche Baustelleneinusmäßig Kontrollen on (z. B. Quetschungen Baubereich – wo ein mindestens 2,00 m hongen sowie Bodenveror RAS-LP 4 werden be	inrichtungen, Lagerfläder Schutzmaßnahmen und Aufreißen der FSchutz mittels fläche ben Bohlenummante dichtungen im Kroner erücksichtigt.	e durchgeführt. Rinde, des Holzes und der Wurzeln, Be- enhafter Absperrung nicht möglich ist - mit elung versehen. nbereich von Bäumen werden vermieden.	
	310 m flächenhafte Ab	1 0	Einzelbaumschutz	
Zielbiotop       Ausgangsbiotop         wie Ausgangsbiotop       Wald, Gehölzbiotope, Frischwiese, Uferstaudenflur			e, Frischwiese, Uferstaudenflur	
Hinweise zur landschaftspflegerischen Bauausführung  zeitliche Zuordnung				
Hinweise zur Verwaltung erworbener L entfällt	iegenschaften für la	ndschaftspflegerisc	che Maßnahmen	
Hinweise zur Pflege und Unterhaltung Kleinere Beschädigungen sind sofort bau ten Absperrungen während der Bauarbeit	mchirurgisch zu behai	ndeln. Kontrolle der E	Baumschutzmaßnahmen und flächenhaf-	

Maßnahmenblatt					
Projektbezeichnung Vorhabensträger		Maßnahmen-Nr.			
S 31 Ausbau in Borna / Schönnewitz	Freistaat Sachsen Landesamt für Straßenbau und Verkehr, NL Leipzig	2 V			
Hinweise zur Kontrolle der landschaftspflegerischen Maßnahmen entfällt					
Weitere Hinweise für die Ausführungsplanung entfällt					

Maßnahmenblatt (1997)					
Projektbezeichnung	Vorhabensträger	Maßr	nahmen-N	lr.	
S 31 Ausbau in Borna / Schönnewitz				V <sub>CEF/FFH</sub>	
Bezeichnung der Maßnahme Absuchen der zu fällenden Fälltermin auf Fortpflanzu Quartiere von		or dem n und	Ausgleichs Frsatzmaß Gestaltung Itzindex	gsmaßnahme maßnahme nahme Ismaßnahme	
zum Lageplan der landschaftspflegerisch Unterlage-Nr.: 9.2	nen Maßnahmen: Blatt-Nr.: 1, 2	CEF	(Natura : = funktion: = Maßnah	nzsicherungsmaßnahme 2000) serhaltende Maßnahme ame zur Sicherung eines en Erhaltungszustandes	
<b>Lage der Maßnahme</b> Bauanfang bis Bauende					
Begründung der Maßnahme					
Auslösende Konflikte / notwendige Ma Gefahr der baubedingten Individuenverlu		-	Standort		
Ausgangszustand der Maßnahmenfläc entfällt	chen				
Zielkonzeption der Maßnahme Sicherung vorhandener Tierpopulationen  Vermeidung für Konflikt Ausgleich für Konflikt Ersatz für Konflikt Maßnahme zur Schadensbegrenz Maßnahme zur Kohärenzsicherung CEF-Maßnahme für Fledermäuse FCS-Maßnahme zur Sicherung eir	ung für <b>Fledermäuse und V</b> g für e <b>und Vögel</b>	ögel	nden des	§ 44 BNatSchG	
Ausführung der Maßnahme					
Beschreibung der Maßnahme Unmittelbar vor den Fällarbeiten werden Naturschutzbehörde autorisierten Fleder Fortpflanzungsstätten bzw. Fledermausq Sollten Fledermausquartiere bzw. Vogelr abgestimmt.	maus- und Vogelexperten ko Juartiere betroffen sind. Der G	ontrolliert. Es ist nachz Gutachter muss die B	zuweisen, äume für d	dass keine besetzten die Fällarbeiten freigeben.	
Gesamtumfang der Maßnahme 22	Einzelbäume				
Zielbiotop Ausgangsbiotop entfällt entfällt					
☐ Maßı	n Bauausführung nahme vor Beginn der Straß nahme im Zuge der Straßen nahme nach Abschluss der S	bauarbeiten			
Hinweise zur Verwaltung erworbener L	iegenschaften für landsch	aftspflegerische Ma	ıßnahmen	1	
Hinweise zur Pflege und Unterhaltung entfällt	der landschaftspflegerisc	nen Maßnahmen			
Hinweise zur Kontrolle der landschafts entfällt	spflegerischen Maßnahme	n			

	Maßnahmenblatt					
Projektbezeichnung	Vorhabensträger		Maßnahmen-Nr.			
S 31 Ausbau in Borna / Schönnewitz						
Absuchen der zu rode unmittelbar vor Baufeldfre Wirtsameisen des Großen Wi	eimachung auf Nes	ter von	Maßnahmentyp V = Vermeidungsmaßnahme A = Ausgleichsmaßnahme E = Ersatzmaßnahme G = Gestaltungsmaßnahme			
zum Lageplan der landschaftspflegerische Unterlage-Nr.: 9.2			Zusatzindex  FFH = Kohärenzsicherungsmaßnahme (Natura 2000)  CEF = funktionserhaltende Maßnahme FCS = Maßnahme zur Sicherung eines günstigen Erhaltungszustandes			
Lage der Maßnahme Bauanfang: Wiesenbereiche zwischen Dö	illnitz und Feldweg					
Begründung der Maßnahme						
Auslösende Konflikte / notwendige Ma Gefahr der baubedingten Verluste von Le		_	_age / Standort			
Ausgangszustand der Maßnahmenfläc Frischwiese	hen					
Zielkonzeption der Maßnahme Sicherung vorhandener Tierpopulationen,	, Vermeidung des Eintrete	ens von Verbotstat	beständen des § 44 BNatSchG			
<ul> <li>□ Ersatz für Konflikt</li> <li>☑ Maßnahme zur Schadensbegrenzu</li> <li>□ Maßnahme zur Kohärenzsicherung</li> <li>☑ CEF-Maßnahme für Großen Wies</li> <li>□ FCS-Maßnahme zur Sicherung ein</li> </ul>	g für enknopf-Ameisenbläuliı	ng	uling			
Ausführung der Maßnahme						
Beschreibung der Maßnahme Vor Baubeginn wird am Bauanfang südlic che auf Nester von Wirtsameisen des Gre erfolgt durch einen von der Naturschutzbe nachzuweisen, dass keine Ameisenneste der zuständigen Naturschutzbehörde abg	oßen Wiesen-knopf-Amei: ehörde anerkannten Sach er betroffen sind. Sollten N	senbläulings ( <i>Myri</i> nverständigen unm	mica spec.) durchgeführt. Die Begehung nittelbar vor dem Rodungstermin. Es ist			
Gesamtumfang der Maßnahme ca.	150 m²					
Zielbiotop Ausgangsbiotop entfällt entfällt						
Maßr	Bauausführung nahme vor Beginn der Straßnahme im Zuge der Straßnahme nach Abschluss de	enbauarbeiten	eiten			
Hinweise zur Verwaltung erworbener L entfällt	iegenschaften für lands	schaftspflegerisc	he Maßnahmen			
Hinweise zur Pflege und Unterhaltung entfällt	der landschaftspflegeri	schen Maßnahme	en			
Hinweise zur Kontrolle der landschafts entfällt	pflegerischen Maßnahn	men				
Weitere Hinweise für die Ausführungspentfällt	olanung					

Maßnahmenblatt						
Projektbezeichnung	Vorhabensträger		Maßnahmen-Nr.			
S 31 Ausbau in Borna / Schönnewitz			4 V <sub>CEF/FFH</sub>			
Bezeichnung der Maßnahme  Verzicht auf nächtliche Bauarbeiten / Einsatz fischottergerechter Baustellenbeleuchtung			Maßnahmentyp V = Vermeidungsmaßnahme A = Ausgleichsmaßnahme E = Ersatzmaßnahme G = Gestaltungsmaßnahme Zusatzindex			
zum Lageplan der landschaftspflegerische Unterlage-Nr.: 9.2	en Maßnahmen: Blatt-Nr.: 1		FFH = Kohärenzsicherungsmaßnahme (Natura 2000) CEF = funktionserhaltende Maßnahme FCS = Maßnahme zur Sicherung eines günstigen Erhaltungszustandes			
Lage der Maßnahme Gesamter Bauraum						
Begründung der Maßnahme						
Auslösende Konflikte / notwendige Mal Gefahr der baubedingten Individuenverlus						
Ausgangszustand der Maßnahmenfläckentfällt	hen					
Zielkonzeption der Maßnahme Vermeidung des Eintretens von Verbotsta	utbeständen des § 44	BNatSchG				
<ul> <li>✓ Vermeidung für Konflikt</li> <li>☐ Ausgleich für Konflikt</li> <li>☐ Ersatz für Konflikt</li> <li>☒ Maßnahme zur Schadensbegrenzu</li> <li>☐ Maßnahme zur Kohärenzsicherung</li> <li>☒ CEF-Maßnahme für Fischotter bz</li> <li>☐ FCS-Maßnahme zur Sicherung ein</li> </ul>	j für w. Biber		r. Biber			
Ausführung der Maßnahme						
Beschreibung der Maßnahme Durch den Verzicht auf nächtliche Bauarb mäuse sowie des ebenfalls dämmerungs- durch das nächtliche Bauverbot Barrierew schehens unterbunden. Austauschbezieh Um die Funktionsbeziehungen des Fische einen fischottergerechten Einsatz der näc lichtern verzichtet. Wenig irritierend sind o	und nachtaktiven Bil virkungen oder Änder ungen bzw. Wanderb otters entlang der Döl chtlichen Leuchten ge	pers und Fischotters ungen der Migrations ewegungen bleiben nitz auch während o achtet. Es wird auf B	ausgeschlossen werden. Zudem werden srouten im Rahmen des Baustellenge- weiterhin möglich. der Bauphase zu gewährleisten, wird auf Baustellensicherungsmaßnahmen mit Blink-			
Gesamtumfang der Maßnahme gesa	Gesamtumfang der Maßnahme gesamter Bauraum					
Zielbiotop Ausgangsbiotop entfällt						
Hinweise zur landschaftspflegerischen Bauausführung  zeitliche Zuordnung						
Hinweise zur Verwaltung erworbener L entfällt	iegenschaften für la	ndschaftspflegeris	che Maßnahmen			
Hinweise zur Pflege und Unterhaltung entfällt	der landschaftspfleç	jerischen Maßnahn	nen			
Hinweise zur Kontrolle der landschaftspflegerischen Maßnahmen Kontrolle der Durchführung der Maßnahme durch Ökologische Baubegleitung						
Weitere Hinweise für die Ausführungsplanung entfällt						

	Maßnahmenblatt					
Projektbezeichnung	Vorhabensträger		Maßnahmen-Nr.			
S 31 Ausbau in Borna / Schönnewitz	Freistaat Sachsen Landesamt für Straf Verkehr, NL Leipzig		1.1 A <sub>CEF/FFH</sub>			
Bezeichnung der Maßnahme Renaturierung	Wiesenbereiche		Maßnahmentyp V = Vermeidungsmaßnahme A = Ausgleichsmaßnahme E = Ersatzmaßnahme G = Gestaltungsmaßnahme Zusatzindex FFH = Kohärenzsicherungsmaßnahme			
zum Lageplan der landschaftspflegerisch Unterlage-Nr.: 9.2	nen Maßnahmen: Blatt-Nr.: 1		(Natura 2000)  CEF = funktionserhaltende Maßnahme  FCS = Maßnahme zur Sicherung eines günstigen Erhaltungszustandes			
Lage der Maßnahme 0-005 - 0+017						
Begründung der Maßnahme						
Auslösende Konflikte / notwendige Ma B 2 - Beeinträchtigung von Lebensraumf		•	_			
Ausgangszustand der Maßnahmenfläc baubedingt beeinträchtigte Wiesenbereic						
Zielkonzeption der Maßnahme Erhalt des Wiederbesiedlungspotenzials,	, Vermeidung nachhaltig	jer Schäden, Wieder	herstellung der Lebensraumfunktionen			
	g für	gszustandes für				
Ausführung der Maßnahme						
<ul> <li>Auflockerung von Untergrundverd</li> <li>Verwendung von nachweislich unl</li> <li>Ansaat mit Frischwiesenmischung Wiesenbereichen, weiterhin exten</li> </ul>	ichtungen, Andecken de krautfreiem Oberboden ı (zertifiziertes Regiosaa	es zwischengelagerte > falls zusätzliche Li				
Zielbiotop		Ausgangsbiotop				
Extensive Frischwiese		Extensive Frischwies	se			
☐ Maß ⊠ Maß	nahme vor Beginn der S nahme im Zuge der Stra nahme nach Abschluss	aßenbauarbeiten der Straßenbauarbe				
<b>Hinweise zur Verwaltung erworbener I</b> Verbleib der Flächen bei den derzeitigen	_	dschaftspflegerisc	he Maßnahmen			
<b>Hinweise zur Pflege und Unterhaltung</b> wie bisher extensive Bewirtschaftung mit						
Hinweise zur Kontrolle der landschafte entfällt	spflegerischen Maßna	hmen				
Weitere Hinweise für die Ausführungs keine	planung					

	Maßnahme	nblatt	
Projektbezeichnung	Vorhabensträger		Maßnahmen-Nr.
S 31 Ausbau in Borna / Schönnewitz	Freistaat Sachsen Landesamt für Straße Verkehr, NL Leipzig	nbau und	1.2 A <sub>CEF/FFH</sub>
Bezeichnung der Maßnahme Renaturierung	Wegeböschung		Maßnahmentyp V = Vermeidungsmaßnahme A = Ausgleichsmaßnahme E = Ersatzmaßnahme G = Gestaltungsmaßnahme Zusatzindex FFH = Kohärenzsicherungsmaßnahme
zum Lageplan der landschaftspflegerisch Unterlage-Nr.: 9.2	ım Lageplan der landschaftspflegerischen Maßnahmen: nterlage-Nr.: 9.2 Blatt-Nr.: 1		
Lage der Maßnahme Bauanfang: wasserseitige Wegeböschur	ng am Feldweg nördlich de	r Döllnitz, ca. Bau	I-km 0+010
Begründung der Maßnahme			
Auslösende Konflikte / notwendige Ma B 2 - Beeinträchtigung von Lebensraumf		_	_
Ausgangszustand der Maßnahmenfläd baubedingt beeinträchtigte Wiesenbereid		9	
Zielkonzeption der Maßnahme  Erhalt des Wiederbesiedlungspotenzials  Vermeidung für Konflikt  Ausgleich für Konflikt B 2  Ersatz für Konflikt  Maßnahme zur Schadensbegrenz  Maßnahme zur Kohärenzsicherun  CEF-Maßnahme für  FCS-Maßnahme zur Sicherung ei	rung für ng für		herstellung der Lebensraumfunktionen
Ausführung der Maßnahme			
Beschreibung der Maßnahme  - Beräumung der Baustelleneinricht  - Auflockerung von Untergrundverd  - Verwendung von nachweislich uni  - nachfolgend wird der Randstreifer  Gesamtumfang der Maßnahme 20	ichtungen, Andecken des z krautfreiem Oberboden > f n der Sukzession überlasse	zwischengelagerte alls zusätzliche Li	
Zielbiotop arten- und strukturreiche Ruderal- und S		sgangsbiotop tensive Frischwies	se
☐ Maß	n Bauausführung nahme vor Beginn der Straße nahme im Zuge der Straße nahme nach Abschluss de	enbauarbeiten	eiten
Hinweise zur Verwaltung erworbener Verbleib der Flächen bei den derzeitigen	-	chaftspflegerisc	he Maßnahmen
Hinweise zur Pflege und Unterhaltung Bewirtschaftung in einem Mahdrhythmus			
Hinweise zur Kontrolle der landschaft entfällt	spflegerischen Maßnahm	nen	
Weitere Hinweise für die Ausführungs keine	planung		

Maßnahmenblatt					
Projektbezeichnung	Vorhabensträger	Maßnahmen-Nr.			
S 31 Ausbau in Borna / Schönnewitz	Freistaat Sachsen Landesamt für Straßenbau und Verkehr, NL Leipzig				
Bezeichnung der Maßnahme Rekulf der baubeding Gehölzs	Maßnahmentyp  V = Vermeidungsmaßnahme  A = Ausgleichsmaßnahme  E = Ersatzmaßnahme  G = Gestaltungsmaßnahme  Zusatzindex				
zum Lageplan der landschaftspflegerisc Unterlage-Nr.: 9.2	hen Maßnahmen: Blatt-Nr.: 1, 2	FFH = Kohärenzsicherungsmaßnahme (Natura 2000)  CEF = funktionserhaltende Maßnahme FCS = Maßnahme zur Sicherung eines günstigen Erhaltungszustandes			
<b>Lage der Maßnahme</b> 1+200 - 1+230, 1+246 - 1+258, K 8938:	0+013 - 0+043, Canitzer V	Veg: 0+021 - 0+052			
Begründung der Maßnahme					
Auslösende Konflikte / notwendige M B 3, B 4 - Beeinträchtigung von Lebensr					
Ausgangszustand der Maßnahmenflä baubedingt beeinträchtigte Gehölzstrukt					
Zielkonzeption der Maßnahme  Erhalt des Wiederbesiedlungspotenzials  Vermeidung für Konflikt  Ausgleich für Konflikt B 3 und B 4  Ersatz für Konflikt  Maßnahme zur Schadensbegrenz  Maßnahme zur Kohärenzsicherur  CEF-Maßnahme für  FCS-Maßnahme zur Sicherung e  Ausführung der Maßnahme	zung für ng für	Schäden, Wiederherstellung der Lebensraumfunktionen			
<ul> <li>Auflockerung von Untergrundverd</li> <li>Verwendung von nachweislich un</li> <li>Initialsaat mit regionalem Saatgut</li> </ul>	dichtungen, Andecken des okrautfreiem Oberboden > f				
Zielbiotop	· ·	Isgangsbiotop			
Feldhecke, Wald		Idhecke, Wald			
☐ Maß	en Bauausführung Bnahme vor Beginn der Str Bnahme im Zuge der Straß Bnahme nach Abschluss de	enbauarbeiten			
<b>Hinweise zur Verwaltung erworbener</b> Verbleib der Flächen bei den derzeitiger		chaftspflegerische Maßnahmen			
Hinweise zur Pflege und Unterhaltung nicht erforderlich	g der landschaftspflegeri	schen Maßnahmen			
Hinweise zur Kontrolle der landschaft entfällt	tspflegerischen Maßnahn	nen			
Weitere Hinweise für die Ausführungs keine	splanung				

Maßnahmenblatt			
Projektbezeichnung	Vorhabensträger		Maßnahmen-Nr.
S 31 Ausbau in Borna / Schönnewitz	Freistaat Sachsen Landesamt für Straße Verkehr, NL Leipzig	enbau und	3 A
Bezeichnung der Maßnahme  Renaturierung  der baubedingt beanspruchten  Uferstaudenflur		Maßnahmentyp V = Vermeidungsmaßnahme A = Ausgleichsmaßnahme E = Ersatzmaßnahme G = Gestaltungsmaßnahme Zusatzindex FFH = Kohärenzsicherungsmaßnahme	
zum Lageplan der landschaftspflegerisch Unterlage-Nr.: 9.2	Lageplan der landschaftspflegerischen Maßnahmen: rlage-Nr.: 9.2 Blatt-Nr.: 1		(Natura 2000)  CEF = funktionserhaltende Maßnahme FCS = Maßnahme zur Sicherung eines günstigen Erhaltungszustandes
<b>Lage der Maßnahme</b> Nördliches Döllnitzufer, ca. Bau-km 0-00	05 - 0-008		
Begründung der Maßnahme			
Auslösende Konflikte / notwendige Ma B 1 - Beeinträchtigung von Lebensraumf		_	_
Ausgangszustand der Maßnahmenflär baubedingt beeinträchtigte Uferstaudenf			
Zielkonzeption der Maßnahme Erhalt des Wiederbesiedlungspotenzials		r Schäden, Wieder	herstellung der Lebensraumfunktionen
<ul> <li>Ausgleich für Konflikt B 1</li> <li>Ersatz für Konflikt</li> <li>Maßnahme zur Schadensbegrenz</li> <li>Maßnahme zur Kohärenzsicherur</li> <li>CEF-Maßnahme für</li> <li>FCS-Maßnahme zur Sicherung ei</li> </ul>	ng für	zustandes für	
Ausführung der Maßnahme			
Beschreibung der Maßnahme  - Beräumung der Baustelleneinricht - Auflockerung von Untergrundverd - Verwendung von nachweislich un - aufgrund der geringen Flächengrö  Gesamtumfang der Maßnahme 2 m	lichtungen, Andecken des krautfreiem Oberboden > 5ße werden die Flächen an	zwischengelagerte falls zusätzliche Li	eferung erforderlich,
Zielbiotop		usgangsbiotop	
Uferstaudenflur		ferstaudenflur	
Hinweise zur landschaftspflegerischen Bauausführung  zeitliche Zuordnung			
Hinweise zur Verwaltung erworbener Verbleib der Flächen bei den derzeitigen	_	schaftspflegerisc	he Maßnahmen
Hinweise zur Pflege und Unterhaltung nicht erforderlich, da die Flächen der Sul			en
Hinweise zur Kontrolle der landschaft entfällt	spflegerischen Maßnahr	men	
Weitere Hinweise für die Ausführungs keine	splanung		

Maßnahmenblatt				
Projektbezeichnung	Vorhabensträger		Maßnahmen-Nr.	
S 31 Ausbau in Borna / Schönnewitz	Freistaat Sachsen Landesamt für Stra Verkehr, NL Leipzi		4 A	
Bezeichnung der Maßnahme  Herstellung einer Ruderal-/Staudenflur mit Pflanzung einer Baumreihe		Maßnahmentyp V = Vermeidungsmaßnahme A = Ausgleichsmaßnahme E = Ersatzmaßnahme G = Gestaltungsmaßnahme Zusatzindex		
zum Lageplan der landschaftspflegerischen Maßnahmen: Unterlage-Nr.: 9.2 Blatt-Nr.: 1			FFH = Kohärenzsicherungsmaßnahme (Natura 2000)  CEF = funktionserhaltende Maßnahme FCS = Maßnahme zur Sicherung eines günstigen Erhaltungszustandes	
Lage der Maßnahme Bauanfang: am Böschungsfuß östlich de	r S 31, Bau-km 0+040	- 0+110		
Begründung der Maßnahme				
Auslösende Konflikte / notwendige Ma B 5 - Verlust von Lebensraumfunktion o B 10 - Verlust von Lebensraumfunktion o	durch Beseitigung von	Einzelbäumen (22 St	tück anlagebedingt)	
Ausgangszustand der Maßnahmenfläc Sonstige Wege (Fuß-/Radweg), Acker, F				
Zielkonzeption der Maßnahme	······································			
- Wiederherstellung von Lebensraumfunl	ktionen durch Neuanla	ge und Neupflanzung	gen	
<ul> <li>Vermeidung für Konflikt</li> <li>Ausgleich für Konflikt B 5, B 10</li> <li>Ersatz für Konflikt</li> <li>Maßnahme zur Schadensbegrenzung für</li> <li>Maßnahme zur Kohärenzsicherung für</li> <li>CEF-Maßnahme für</li> <li>FCS-Maßnahme zur Sicherung eines günstigen Erhaltungszustandes für</li> </ul>				
Ausführung der Maßnahme				
<ul> <li>Beschreibung der Maßnahme</li> <li>Auflockerung von Untergrundverdichtungen (65 m² sonstige Wege bzw. Fuß-/Radweg),</li> <li>Auffüllung der Aushubflächen bis ca. 25 cm unter Geländeniveau mit Unterboden, Andeckung von Oberboden bis an Geländeoberkante,</li> <li>Einsaat von Rückbaufläche (65 m²) und angrenzender Ackerfläche (110 m²) mit regionaler Saatgutmischung (Grundmi schung Schmetterlings- / Wildbienensaum aus Herkunftsregion 20),</li> <li>Anpflanzung von 10 hochstämmigen Laubbäumen standortheimischer Arten         <ul> <li>Vorschläge: Stiel-Eiche (Quercus robur), Hainbuche (Carpinus betulus), Trauben-Kirsche (Prunus padus)</li> <li>Pflanzabstand im Mittel: 6,5 m</li> </ul> </li> </ul>				
- Anbringen von Baumverankerung, Verdunstungs- und Wildverbißschutz.				
Gesamtumfang der Maßnahme 175 m², 10 Stck.				
Zielbiotop  Baumreihe auf Ruderal-/Staudenflur		Ausgangsbiotop sonstige Wege (65 m²), Acker (110 m²), Ruderal-/Staudenflur		
Hinweise zur landschaftspflegerischen Bauausführung  zeitliche Zuordnung				
Die Flächen werden zum Großteil bereits Maßnahmenfläche umfasst einen Streife Pflanzabstandes zur angrenzenden Acke	s für die Herstellung de n von 3 m Breite entlar	r Straßenböschung e	erworben, die zusätzlich erforderliche	

Maßnahmenblatt			
Projektbezeichnung	Vorhabensträger	Maßnahmen-Nr.	
S 31 Ausbau in Borna / Schönnewitz	Freistaat Sachsen Landesamt für Straßenbau und Verkehr, NL Leipzig	4 A	

#### Hinweise zur Pflege und Unterhaltung der landschaftspflegerischen Maßnahmen

3 Jahre Fertigstellungs- und Entwicklungspflege der Baumpflanzung nach DIN 18916 und ZTV La-StB, Entwicklungspflege gemäß DIN 18919, Rückbau der Baumverankerung ab 5. Jahr,

jährlich 1-2malige Mahd des Pflanzstreifens.

#### Hinweise zur Kontrolle der landschaftspflegerischen Maßnahmen

Im Rahmen der Bauüberwachung ist die ordnungsgemäße Pflanzung der Gehölze zu kontrollieren.

Ergebniskontrolle: Dokumentation der Gehölzentwicklung nach 3 Jahren.

#### Weitere Hinweise für die Ausführungsplanung

Die Baumpflanzungen erstrecken sich auch über die Maßnahme 5 A.

Maßnahmenblatt				
Projektbezeichnung	Vorhabensträger		Maßnahmen-Nr.	
S 31 Ausbau in Borna / Schönnewitz	Freistaat Sachsen Landesamt für Straß Verkehr, NL Leipzig		5 A	
Bezeichnung der Maßnahme  Pflanzung von Einzelbäumen		Maßnahmentyp V = Vermeidungsmaßnahme A = Ausgleichsmaßnahme E = Ersatzmaßnahme G = Gestaltungsmaßnahme		
zum Lageplan der landschaftspflegerischen Maßnahmen: Unterlage-Nr.: 9.2 Blatt-Nr.: 2			Zusatzindex  FFH = Kohärenzsicherungsmaßnahme (Natura 2000)  CEF = funktionserhaltende Maßnahme FCS = Maßnahme zur Sicherung eines günstigen Erhaltungszustandes	
<b>Lage der Maßnahme</b> Bauende: im Umgriff des Kreisverkehres				
Begründung der Maßnahme				
Auslösende Konflikte / notwendige Ma B 5 - Verlust von Lebensraumfunktion du	nßnahmen und Anforderch Beseitigung von Eir	erungen an deren nzelbäumen (22 Stü	Lage / Standort ick anlagebedingt)	
Ausgangszustand der Maßnahmenfläc Sonstige Freiflächen (im Straßenumfeld)		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	5 6,	
Zielkonzeption der Maßnahme - Wiederherstellung von Lebensraumfunk	ctionen durch Neupflanz	rungen		
	g für	gszustandes für		
Ausführung der Maßnahme				
Beschreibung der Maßnahme  - Anpflanzung von hochstämmigen I  Vorschläge: Winter-Linde (7)  - Anbringen von Baumverankerung,	ilia cordata), Stiel-Eiche	(Quercus robur), H	lainbuche ( <i>Carpinus betulus</i> )	
Gesamtumfang der Maßnahme 4 St	ck.			
<b>Zielbiotop</b> Einzelgehölze auf Grünland, sonstigen G		<b>Ausgangsbiotop</b> Grünland, sonstige	Grünflächen	
Maßı	n Bauausführung nahme vor Beginn der S nahme im Zuge der Stra nahme nach Abschluss	aßenbauarbeiten		
Hinweise zur Verwaltung erworbener L Klärung der Eigentumsverhältnisse erfolg	_			
Hinweise zur Pflege und Unterhaltung 3 Jahre Fertigstellungs- und Entwicklung: Entwicklungspflege gemäß DIN 18919, R	spflege der Baumpflanz	ung nach DIN 1891		
Hinweise zur Kontrolle der landschafts Im Rahmen der Bauüberwachung ist die Ergebniskontrolle: Dokumentation der Ge	ordnungsgemäße Pflan	zung der Gehölze z	zu kontrollieren.	
Weitere Hinweise für die Ausführungs Die Baumpflanzungen erstrecken sich au	-	4 A.		

Maßnahmenblatt			
Projektbezeichnung	Vorhabensträger	Maßnahmen-Nr.	
S 31 Ausbau in Borna / Schönnewitz	Freistaat Sachsen Landesamt für Straßenbau und Verkehr, NL Leipzig	1 E	
Bezeichnung der Maßnahme  Nutzungsextensivierung von Ackerfläche  und Neuanlage von Gehölz- und Offenlandbiotopen		Maßnahmentyp V = Vermeidungsmaßnahme A = Ausgleichsmaßnahme E = Ersatzmaßnahme G = Gestaltungsmaßnahme Zusatzindex FFH = Kohärenzsicherungsmaßnahme	
zum Lageplan der landschaftspflegerisch Unterlage-Nr.: 9.2	en Maßnahmen: Blatt-Nr.: 2	(Natura 2000)  CEF = funktionserhaltende Maßnahme  FCS = Maßnahme zur Sicherung eines  günstigen Erhaltungszustandes	
Lage der Maßnahme Gemarkung Zöschau, Flurstück 164/4 (ca	a. 4,7 km südwestlich des Vorhabens)		
Begründung der Maßnahme			
Auslösende Konflikte / notwendige Maßnahmen und Anforderungen an deren Lage / Standort  B 5 - Verlust von Lebensraumfunktion durch Beseitigung von Einzelbäumen (22 Stück anlagebedingt)  B 6 - Verlust von Lebensraumfunktion durch Beseitigung von Uferstaudenflur (5 m² anlagebedingt)  B 7 - Verlust von Lebensraumfunktion durch Beseitigung von Gehölzstrukturen (141 m² anlagebedingt)  B 8 - Verlust von Lebensraumfunktion durch Beseitigung von Grünland (873 m² anlagebedingt)  B 9 - Verlust von Lebensraumfunktion durch Beseitigung von Grünflächen (1.844 m² anlagebedingt)  B 11 - Verlust von Lebensraumfunktion durch Beseitigung von Acker (36 m² anlagebedingt)  B 12 - Verlust von Lebensraumfunktion durch Beseitigung von Waldflächen (417 m² anlagebedingt)  B 13 - Erhebliche Einschränkungen der Funktionsfähigkeit der verdichtungsempfindlichen Böden (93 m² baubedingt)  B 2 - Funktionsverlust von biologisch aktivem Oberboden durch zusätzliche Versiegelung (2.052 m² anlagebedingt)			
Ausgangszustand der Maßnahmenflächen			
Intensiv genutzte Ackerfläche			
Zielkonzeption der Maßnahme  - Abbau von Belastungen des Boden- / Grundwasserhaushaltes durch Nutzungsextensivierung,  - Abbau von Belastungen des Oberflächenwasserhaushaltes durch Nutzungsextensivierung (Verminderung von Stoffeinträgen aus der Landwirtschaft in den unmittelbar östlich angrenzenden Sandbach),  - Verbesserung der Bodenfunktionen,  - Wiederherstellung von Lebensraumfunktionen unter Berücksichtigung der vorhandenen Abiotik			
□ Vermeidung für Konflikt     □ Ausgleich für Konflikt     □ Ersatz für Konflikte B 5, B 6, B 7, E     □ Maßnahme zur Schadensbegrenze     □ Maßnahme zur Kohärenzsicherung     □ CEF-Maßnahme für     □ FCS-Maßnahme zur Sicherung ein  Ausführung der Maßnahme	ung für		

#### Ausführung der Maßnahme

#### Beschreibung der Maßnahme

#### Herstellung von Extensivgrünland (2.000 m²):

- Einsaat einer Wiesenmischung (Typ Frisch- oder Feuchtwiese) mit überwiegendem Gräseranteil unter Verwendung von gebietsheimischem Saatgut (Herkunftsregion 20).

#### Aufforstung (1.200 m²):

- Einsaat einer Wiesenmischung (Typ Frisch- oder Feuchtwiese) mit überwiegendem Gräseranteil unter Verwendung von gebietsheimischem Saatgut (Herkunftsregion 20),
- Aufforstung von standortgerechtem Laubmischwald unter Verwendung von regionstypischem Pflanzgut entsprechend dem Forstbezirk:
  - hPNV = Traubenkirschen-Erlen-Eschenwald
  - > Artenvorschläge: Esche (Fraxinus excelsior), Schwarz-Erle (Alnus glutinosa), Trauben-Kirsche (Prunus padus), Stiel-Eiche (Quercus robur), Hainbuche (Carpinus betulus),
- Herstellung Wildverbißschutz (Zäunung).

Maßnahmenblatt				
Projektbezeichnung	Vorhabensträger		Maßnahmen-Nr.	
S 31 Ausbau in Borna / Schönnewitz	Freistaat Sachsen Landesamt für Straßenbau und Verkehr, NL Leipzig		1 E	
<ul> <li>Saumbiotope (1.000 m²):</li> <li>am nördlichen Randbereich der Aufforstungsfläche im Übergang zum Extensivgrünland,</li> <li>Einsaat mit regionaler Saatgutmischung für feuchte, schattige Saumbereiche mit überwiegendem Kräuteranteil (aus Herkunftsregion 20),</li> <li>Ausbildung eines gestuften Waldrandes mit 5 Sträuchern / 30 m (Gruppenpflanzung),</li> <li>&gt; Artenvorschläge: Trauben-Kirsche (<i>Prunus padus</i>), Hasel (<i>Corylus avellana</i>), Pfaffenhütchen (<i>Euonymus europaea</i>), Rote Johannisbeere (<i>Ribes rubrum</i>),</li> <li>Herstellung Wildverbißschutz.</li> </ul>				
Gesamtumfang der Maßnahme 4.20	00 m² (2.000 m² Exten	sivgrünland, 1.200 m	<sup>2</sup> Wald, 1.000 m <sup>2</sup> Saumbiotope)	
<b>Zielbiotop</b> Extensive Frischwiese, Wald mit Saumbereichen		Ausgangsbiotop Acker		
☐       Maßnahme im Zuge der Straßenbauarbeiten         ☐       Maßnahme nach Abschluss der Straßenbauarbeiten         Die Zuwegung erfolgt von Westen über die S 30 (Feldzufahrt nordwestlich des Waldbestandes).         Hinweise zur Verwaltung erworbener Liegenschaften für landschaftspflegerische Maßnahmen				
Hinweise zur Pflege und Unterhaltung der landschaftspflegerischen Maßnahmen  Extensivgrünland: jährlich 1- bis 2malige Mahd (Empfehlung: Juli, September).  Aufforstung: Untersaat Mahd 2-3 Mal jährlich, Mahdgut ist abzutransportieren, reguläre Fertigstellungspflege im 1. Jahr, erweiterte Entwicklungspflege 2 5. Jahr, anschließend forstliche Jungwuchspflege nach Beratung durch die Forstverwaltung, nach 10 Jahren Rückbau der Zäunung und fachgerechte Entsorgung.  Saumbereiche mit Ruderalflächen:				
Mahd alle zwei bis drei Jahre, Mahdgut ist abzutransportieren.  Regelmäßige Funktionskontrolle.				
Hinweise zur Kontrolle der landschafts Im Rahmen der Bauüberwachung ist die Ergebniskontrolle: Dokumentation der Ge	ordnungsgemäße Um	setzung zu kontrolliei	ren.	
Weitere Hinweise für die Ausführungsplanung entfällt				